

2012 年 9 月

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及 农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture	Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций	Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura
---	--	--------------------	---	---	---	--

理事会

第一四五届会议

2012 年 12 月 3—7 日，罗马

玛格丽塔·利扎拉加奖章

内容提要

马格丽塔·利扎拉加奖章由大会根据理事会的建议每两年授予在实施《负责任渔业行为守则》方面做出杰出服务的人士或组织。奖章评选委员会于 2012 年 7 月 11 日在罗马举行会议，一致同意把马格丽塔·利扎拉加奖章授予萨尔瓦多中美洲地峡渔业和水产养殖组织。

建议理事会采取的行动

请理事会批准提名中美洲地峡渔业和水产养殖组织，建议在大会第三十八届会议（2013 年 6 月 15-22 日）上颁发奖章。

对本文件实质性内容如有疑问，请联系：

Hiromoto Watanabe 先生
渔业及水产养殖部
高级渔业官员
电话：+3906 5705 5252

为尽量减轻粮农组织工作过程对环境的影响，促进实现对气候变化零影响，本文件印数有限。敬请各位代表、观察员携带文件与会，勿再索取副本。粮农组织大多数会议文件可从互联网 www.fao.org 网站获取。

1. 1997年11月粮农组织大会第二十九届会议通过第18/97号决议，设立了马格丽塔·利扎拉加奖章。奖章由大会根据理事会的建议授予，以表彰已故高级渔业联络官员马格丽塔·绍塞多·利扎拉加博士在促进《负责任渔业行为守则》方面的决定性作用，她近四十年在渔业领域的工作，以及她对促进特别是发展中国家的渔业部门的不懈努力。
2. 奖章评选委员会由渔业及水产养殖部助理总干事和渔业委员会第三十届会议主席团组成。评选委员会于2012年7月11日在罗马举行会议，会议由副总干事（知识）代表总干事主持。
3. 评选委员会审议了由指导委员会成员提出的2012-2013两年度的三项提名，并考虑到被提名者必须表明：
 - 对《守则》的实施亲自做出了杰出和实际的贡献；
 - 产出应当确实；
 - 成果是由于持续的努力而非一次性行动；
 - 成果产生滚雪球效应/催化作用的可能性。
4. 评选委员会一致同意把2012-2013年奖章授予萨尔瓦多中美洲地峡渔业和水产养殖组织。
5. 挑选中美洲地峡渔业和水产养殖组织，是为了表彰其对中美洲国家可持续渔业和水产养殖发展的重大贡献。该组织是政府间组织的典范，为其他地区效仿推广起到了促进作用。因此，中美洲地峡渔业和水产养殖组织对《守则》应用作出的贡献是杰出的、切合实际的、实实在在的和可持续的，促进其他区域效仿推广。